

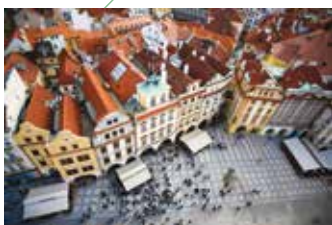
СЛЕДУЮЩАЯ ОСТАНОВКА ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ИНОСТРАНЦЕВ,
ЖЕЛАЮЩИХ ЖИТЬ В ЧР

ОБУЧЕНИЕ



ТРУДОУСТРОЙСТВО



ВИЗА



MINISTERSTVO VNITRA
ČESKÉ REPUBLIKY

SLOVO

21

Информационную брошюру „Следующая остановка – Чешская Республика“ создала группа экспертов из сотрудников Министерства внутренних дел, Департамента убежища и миграционной политики, представителей Центров интеграции, неправительственных неприбыльных организаций Слово 21 и ИОМ Международной организации по вопросам миграции.

© o. s. Slovo 21, 2012

Все права защищены. Без письменного согласия издателя запрещается каким-либо образом распространять и/или тиражировать данную публикацию и/или ее часть в виде электронных, механических и/или фотокопий.

ISBN 978-80-904327-3-4

СЛЕДУЮЩАЯ ОСТАНОВКА ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ИНОСТРАНЦЕВ, ЖЕЛАЮЩИХ ЖИТЬ В ЧР



MINISTERSTVO VNITRA
ČESKÉ REPUBLIKY

Брошюра создана в рамках проекта, финансируемого Европейским Союзом за счет средств Европейского Фонда интеграции граждан третьих стран, а также Министерством внутренних дел Чешской Республики.

страница 05

СЛЕДУЮЩАЯ ОСТАНОВКА – ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА

Для кого брошюра предназначена?

Для кого брошюра не предназначена?

Что такое долгосрочная виза?

Что такое разрешение на долгосрочное пребывание?

Кто принимает решение по Вашему заявлению?

страница 06

ПЛАНИРУЮ ПЕРЕЕХАТЬ В ЧР

Хочу в ЧР учиться

Хочу в ЧР работать

Хочу в ЧР заниматься предпринимательской деятельностью

страница 08

страница 12

страница 14

Я ПРИЕЗЖАЮ В ЧР

Что означает обязанность регистрации?

Что такое биометрия и биометрическое удостоверение?

Как известить об изменениях?

Как продлить пребывание в ЧР?

Как ездить в другие страны шенгена и ЕС?

Я хочу, чтобы позже ко мне в ЧР приехала моя семья

Медицинское и социальное страхование в ЧР

страница 15

страница 16

страница 17

страница 19

НА ЧТО НАДО ОБРАТИТЬ ВНИМАНИЕ? КАКИЕ СУЩЕСТВУЮТ РИСКИ?

Бесплатная помощь и информация

Посредники

Личные документы

Доверенность

Рабочие условия

Долги и отсутствие долгов

Соблюдение закона

Изменение адреса в ЧР

Сбережения на случай нужды

страница 20

страница 21

ВАЖНЫЕ КОНТАКТЫ В ЧР

Перед отъездом в ЧР

После приезда в ЧР

Эта информационная брошюра предназначена для иностранцев из третьих стран, которые решили приехать в Чешскую Республику на длительный срок. Брошюра расскажет, как получить и сохранить легальный статус в ЧР, а сопроводительный кинодокумент (DVD) раскроет для Вас среду Чешской Республики. Приложенный список поможет Вам время от времени проверять, не забыли ли Вы выполнить какую-либо из своих обязанностей, как перед отъездом, так и на протяжении всего пребывания в Чешской Республике. Эта брошюра появилась параллельно с другими информационными материалами, такими как, например, короткий документ и брошюра „Добро пожаловать в Чешскую Республику“ и сопутствующие информационные материалы, которые иностранцы получат после приезда в ЧР.

Целью данных информационных материалов является поддержать интеграцию иностранцев в Чешской Республике, углубить знание их прав и обязанностей в Чешской Республике, помочь им самостоятельно ориентироваться в среде Чешской Республики, а также местном регионе. Смысл заключается в том, чтобы познакомить иностранцев с возможностями легального пребывания в ЧР и предостеречь их от негативных явлений. С помощью предоставленной информации мы хотим повысить самостоятельность и независимость только что прибывших в ЧР иммигрантов. Большинство вопросов, связанных с пребыванием в ЧР, можно решить самостоятельно, а в случае необходимости можно обратиться за бесплатной помощью в неправительственный неприбыльный сектор (ННО) и Центры интеграции.

ДЛЯ КОГО БРОШЮРА ПРЕДНАЗНАЧЕНА?

Эта брошюра предназначена для граждан стран за пределами ЕС, которые планируют приехать в ЧР на срок, превышающий 90 дней, и поэтому будут подавать заявление на долгосрочную визу или долгосрочное пребывание.

ДЛЯ КОГО БРОШЮРА НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНА?

Эта брошюра НЕ предназначена для граждан ЕС и членов их семей, а также для желающих получить шенгенскую визу или разрешение на постоянное пребывание!

ЧТО ТАКОЕ ДОЛГОСРОЧНАЯ ВИЗА?

Долгосрочная виза – это виза для пребывания более 90 дней с максимальным сроком действия 6 месяцев, которую иностранцы хотят получить чаще всего перед первым приездом в ЧР (на срок более 90 дней). Если потом Вы захотите остаться в ЧР на более длительный срок, и будете выполнять тот же вид деятельности, с целью которого Вы приехали и на основании которого Вам была выдана долгосрочная виза (то есть будете иметь ту же цель пребывания), Вы сможете продлить пребывание, подав заявление о разрешении на долгосрочное пребывание в ЧР.

Долгосрочная виза – это наклейка в паспорте.

ЧТО ТАКОЕ РАЗРЕШЕНИЕ НА ДОЛГОСРОЧНОЕ ПРЕБЫВАНИЕ?

Разрешение на долгосрочное пребывание – это статус пребывания, на получение которого в отдельных случаях можно подать заявление еще до первого приезда в ЧР, но в большинстве случаев только после получения долгосрочной визы. Разрешение выдается максимально на 2 года.

Разрешение на долгосрочное пребывание – это биометрическая карта с чипом.

Научитесь различать долгосрочную визу и разрешение на долгосрочное пребывание! Очень важно понимать различие этих терминов!

КТО ПРИНИМАЕТ РЕШЕНИЕ ПО ВАШЕМУ ЗАЯВЛЕНИЮ?

Решение по заявлению на получение шенгенской визы принимает представительское учреждение, в котором Вы подадите заявление. Решение по заявлению на получение долгосрочной визы или на долгосрочное пребывание принимает Министерство внутренних дел ЧР, которому представительское учреждение перешлет Ваше заявление.

ПЛАНИРУЮ ПЕРЕЕХАТЬ В ЧР

ХОЧУ В ЧР УЧИТЬСЯ

Если Вы хотите учиться в ЧР и уже выбрали высшее учебное или высшее специальное заведение, которое Вас заинтересовало, уточните следующую информацию:

Идет ли речь об „обучении“ согласно закону о пребывании иностранцев в ЧР или об обучении, которое к этой категории не относится? (Проверьте это в учебном заведении в ЧР или на www.imigracniportal.cz в секции „Информация об учебных заведениях и студентах“)

Каков срок моего обучения в ЧР? (Проверьте в учебном заведении в ЧР).

Если срок обучения превышает 90 дней, то в зависимости от того, о каком виде обучения идет речь, Вы можете подать заявление в представительское учреждение ЧР на получение следующих типов виз или разрешения на пребывание:

• разрешение на долгосрочное пребывание с целью „обучение“:

заявление на его получение может подать в представительское учреждение ЧР иностранец, который собирается временно пребывать на территории ЧР, а именно более 3 месяцев, если речь идет об обучении согласно закону о пребывании иностранцев в ЧР, за исключением обучения в средней школе или в консерватории, которое не осуществляется в рамках программы обмена или оплачиваемой специальной практики.

Срок ожидания решения по Вашему заявлению составляет приблизительно 60 дней. О результате Вас известит представительское учреждение ЧР. Если на Вас не распространяется визовая обязанность, то после оповещения результата Вы можете приехать в ЧР. В течение 3 дней после приезда Вы обязаны прибыть в отделение Министерства внутренних дел (для регистрации и снятия биометрических данных с целью выдачи удостоверения о разрешении на пребывание). Далее, здесь же, Вы получите удостоверение о разрешении на пребывание. Если же на Вас распространяется визовая обязанность, то представительское учреждение ЧР выдаст Вам для поездки в ЧР „визу для получения разрешения на пребывание“.

• долгосрочная виза с целью „обучение“:

заявление на ее получение может подать в представительское учреждение ЧР иностранец, который собирается временно пребывать на территории ЧР, а именно более 3 месяцев, если речь идет об обучении согласно закону о пребывании иностранцев в ЧР. Обучение в средней школе или в консерватории в этом случае не должно осуществляться в рамках программы обмена или оплачиваемой специальной практики.

Срок ожидания решения по Вашему заявлению составляет приблизительно 60 дней. О результате Вас известит представительское учреждение ЧР, которое Вам также вклеит визу в паспорт. В течение 3 дней после приезда в ЧР Вы обязаны зарегистрироваться в полиции по делам иностранцев.

• долгосрочная виза с целью „другое“ (то есть и образование):

заявление на ее получение может подать в представительское учреждение ЧР иностранец, который собирается временно пребывать на территории ЧР, а именно *более 3 месяцев*, даже если речь идет об образовательной деятельности, которая согласно закону о пребывании иностранцев не является обучением.

Срок ожидания решения по Вашему заявлению составляет приблизительно 90-120 дней, а в зависимости от обстоятельств и дольше. О результате Вас известит представительское учреждение ЧР, которое Вам также вклеит визу в паспорт. В течение 3 дней после приезда в ЧР Вы обязаны зарегистрироваться в полиции по делам иностранцев.

К документам, которые Вы будете обязаны приложить к заявлению, все на чешском языке (у заграничных документов необходим заверенный перевод), кроме иного, относится:

- Справка о приеме на обучение,
- Документ о том, что Вы обеспечены жильем в ЧР,
- Документ о том, что у Вас достаточное количество финансовых средств, и Вы можете ими распоряжаться на территории ЧР,
- Документ о том, что Вы обеспечены медицинским страхованием в ЧР,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительского учреждения ЧР).

Нужно, чтобы Вы сами более детально ознакомились с отдельными документами, необходимыми для вашего заявления, обучения и иммиграции на www.imigracniportal.cz в секции „Информация для учебных заведений и студентов“.

Не забывайте, что:

- В случае предоставления Вам долгосрочной визы Вы должны в течение 3 дней после приезда на территорию ЧР пройти обязательную регистрацию в отделении полиции по делам иностранцев, если за Вас это уже не сделало лицо, предоставившее Вам жилье (напр., общежитие).
- Если Вы приезжаете в ЧР для получения разрешения на долгосрочное пребывание, то можете пройти обязательную регистрацию в выше указанный срок в отделении Министерства внутренних дел, где одновременно выполните свои обязанности, касающиеся снятия биометрических данных для удостоверения о разрешении на пребывание.
- Если у Вас есть виза или разрешение на пребывание с целью обучения, то Вы обязаны **на протяжении всего периода быть студентом**, то есть выполнять цель своего пребывания. **В период обучения иностранец может также работать и заниматься предпринимательской деятельностью**, однако, прежде всего, он должен выполнять главную цель пребывания, то есть быть студентом.
- Если Вы решили **поменять школу**, то Вы должны будете надлежащим образом завершить обучение в первой школе, чтобы обучение в новой школе последовало и плавно продолжалось. Первая школа известит Министерство внутренних дел об окончании обучения, а Вашей задачей будет в течение 3 дней известить отделение Министерства внутренних дел об изменении своего учебного заведения.
- Справку об обучении, выданную школой, необходимо иметь и на протяжении летних каникул, а именно до периода окончания обучения (экзамен, государственные экзамены и др.). На протяжении своего обучения Вы можете во время летних каникул выезжать из ЧР. Если в это время будет рассматриваться какое-либо заявление о пребывании, то Вы должны надлежащим образом известить отделение Министерства внутренних дел о своем отъезде, а также обеспечить получение своей корреспонденции.
- В случае Вашего исключения, школа сообщит об этом Министерству внутренних дел, и Ваша виза или разрешение на пребывание могут быть аннулированы.

ХОЧУ В ЧР РАБОТАТЬ

Если Вы хотите приехать в ЧР работать, то Вы должны еще перед приездом иметь обеспеченное трудоустройство.

Узнайте, каково актуальное предложение работы в ЧР на http://portal.mpsv.cz/sz/zahr_zam/prociz/vmciz. Вы не обязаны обращаться в агентство по трудоустройству.

Если Вы решите сотрудничать с посредническим агентством (агентством по трудоустройству), то должны проверить в Интернете, имеет ли оно обязательное в ЧР разрешение на посредничество по вопросам трудоустройства: http://portal.mpsv.cz/sz/zamest/zpr_prace. Не сотрудничайте с агентством, которое такого разрешения не имеет.

Оплату за посреднические услуги по поиску работы частным агентством должен произвести работодатель, но ни в коем случае не работник!

ДОЛГОСРОЧНАЯ ВИЗА С ЦЕЛЬЮ ТРУДОУСТРОЙСТВА

Граждане третьих стран могут работать в ЧР на позициях, на которые невозможно было найти соответствующего претендента на трудоустройство, зарегистрированного в ЧР. ЧР имеет право регулировать количество иностранцев из третьих стран, которым будет предоставлена возможность работать в ЧР, а также право не продлевать ранее выданное разрешение на трудоустройство. Исходя из ситуации на рынке труда, ЧР также имеет право в любой момент изменить условия въезда и пребывания иностранцев в ЧР с целью работы.

Если у Вас есть предложение работы в ЧР, то Вам необходимо:

- Разрешение на трудоустройство, которое Вам обеспечит работодатель,
- Долгосрочная виза с целью „трудоустройство“.

Срок ожидания решения по Вашему заявлению составляет приблизительно 90-120 дней, а в зависимости от обстоятельств и дольше. О результате Вас известит представительское учреждение ЧР, которое также клеит Вам визу в паспорт. В течение 3 дней после приезда в ЧР Вы должны зарегистрироваться в полиции по делам иностранцев.

К документам, которые необходимо приложить к Вашему заявлению, все на чешском языке (у заграничных документов необходим их заверенный перевод), кроме иного, относится:

- Разрешение на трудоустройство,
- Документ о том, что Вы обеспечены жильем в ЧР,
- Документ о том, что у Вас достаточное количество финансовых средств, и Вы можете ими распоряжаться на территории ЧР,
- Документ о том, что Вы обеспечены медицинским страхованием в ЧР,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительского учреждения ЧР).

Нужно, чтобы Вы сами более детально ознакомились с отдельными документами, необходимыми для подачи заявления о разрешении на трудоустройство на www.portal.mpsv.cz/sz/zahr_zam, а при подаче заявления на визу - на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Виза на пребывание более 90 дней“.

ДОЛГОСРОЧНОЕ ПРЕБЫВАНИЕ – ЗЕЛЕНАЯ КАРТА

Вы можете подать заявление на три вида зеленой карты в зависимости от уровня полученного Вами образования:

- тип „А“ – для квалифицированных работников с высшим образованием, а также ключевого персонала,
- тип „В“ – для квалифицированных работников на рабочих позициях минимально с требованием „квалифицированный“,
- тип „С“ – для остальных работников (без образования).

Заявление на зеленую карту могут подать только граждане Австралийского содружества, Черногории, Хорватской республики, Японии, Канады, Корейской республики, Новой Зеландии, Республики Босния и Герцеговина, Республики Македония, Соединенных штатов Америки, Сербии и Украины.

Срок ожидания решения по Вашему заявлению составляет приблизительно 30 дней, а в зависимости от обстоятельств и дольше. О результате Вас известит представительское учреждение ЧР. Если заявление о выдаче зеленой карты будет решено положительно, и на Вас не распространяется визовая обязанность, то после извещения о результате, Вы можете приехать в ЧР. В течение 3 дней после приезда Вы обязаны прибыть в отделение Министерства внутренних дел (для обязательной регистрации и снятия биометрических данных с целью выдачи удостоверения о разрешении на пребывание). Далее, здесь же, Вы получите удостоверение о разрешении на пребывание. Если же на Вас распространяется визовая обязанность, то представительское учреждение выдаст Вам для поездки „визу для получения разрешения на пребывание“.

К документам, которые необходимо приложить к Вашему заявлению, все на чешском языке (у иностранных документов необходим их заверенный перевод), кроме иного, относится:

- Номер рабочей позиции для зеленой карты,
- Документ об образовании, официально признанный чешскими учреждениями (так называемая нострификация) – только для карт типа „А“,
- Документ о соответствии условиям для выполнения регулируемой профессии, если речь идет о выполнении именно такой профессии,
- Документ о том, что для поездки в ЧР Вы обеспечены туристическим медицинским страхованием,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительского учреждения ЧР)
- После приезда в ЧР документ о том, что Вы обеспечены жильем в ЧР.

Нужно, чтобы Вы сами более детально ознакомились с отдельными документами, необходимыми для заявления о разрешении на трудоустройство, а также с данной темой в целом, на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Разрешение на долгосрочное пребывание“ – „Зеленая карта“, или на http://portal.mpsv.cz/sz/zahr_zam.

Узнайте, какова актуальная ситуация по предложению работы в ЧР для иностранцев с зеленой картой на Портале Министерства труда и социальных дел http://portal.mpsv.cz/sz/zahr_zam/zelka/vm. Вы не обязаны обращаться в агентство по трудоустройству.

ДОЛГОСРОЧНОЕ ПРЕБЫВАНИЕ – СИНЯЯ КАРТА

Синяя карта выдается только работникам с законченным высшим или высшим специальным образованием с минимальной длительностью обучения 3 года. Трудовой договор должен быть подписан с работодателем еще перед приездом на территорию ЧР, то есть перед подачей заявления на синюю карту. Трудовой договор должен быть условлен на срок не менее одного года, на установленный законом недельный рабочий период, а также должен содержать размер оговоренной месячной или годовой заработной платы брутто, которая соответствует размеру по крайней мере 1,5 кратной средней годовой заработной платы брутто в ЧР.

Срок ожидания решения по Вашему заявлению составляет приблизительно 90 дней, а в зависимости от обстоятельств и дольше. О результате Вас будет информировать представительское учреждение ЧР. Если заявление о выдаче зеленой карты будет решено положительно, и на Вас не распространяется визовая обязанность, то после уведомления о результате Вы можете приехать в ЧР. В течение 3 дней после приезда Вы обязаны прибыть в отделение Министерства внутренних дел для обязательной регистрации и снятия биометрических данных с целью выдачи удостоверения о разрешении на пребывание. Далее, здесь же, Вы получите удостоверение о разрешении на пребывание. Если же визовая обязанность на Вас распространяется, то представительское учреждение выдаст Вам для поездки „визу для получения разрешения на пребывание“.

К документам, которые необходимо приложить к заявлению, все на чешском языке (у иностранных документов необходим их заверенный перевод), кроме иного, относится:

- Трудовой договор,
- Документ об образовании, официально признанный чешскими учреждениями (так называемая нострификация),
- Документ о соответствии условиям для выполнения регулируемой профессии, если речь идет о выполнении именно такой профессии,
- Документ о том, что для поездки в ЧР Вы обеспечены медицинским страхованием,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительского учреждения)
- После приезда в ЧР, документ о том, что Вы обеспечены жильем в ЧР.

Нужно, чтобы Вы сами более детально ознакомились с отдельными документами, необходимыми для заявления о разрешении на трудоустройство, а также с данной темой в целом, на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ — „Разрешение на долгосрочное пребывание“ — „Синяя карта“, или на http://portal.mpsv.cz/sz/zahr_zam.

Узнайте, какова ситуация по предложению работы в ЧР для иностранцев с синей картой на Портале Министерства труда и социальных дел на http://portal.mpsv.cz/sz/zahr_zam/modka/vm. Вы не обязаны обращаться в агентство по трудоустройству.

Не забывайте, что:

- Разрешение на трудоустройство, которое выдает Центр занятости ЧР, дает Вам право работать и служит основанием для заявления на визу или разрешение на пребывание с целью трудоустройства. Разрешение на трудоустройство и разрешение на пребывание/виза являются двумя разными разрешениями. Однако зеленая и синяя карта являются так называемым дуальным разрешением, то есть разрешением на трудоустройство и разрешением на пребывание в одном!
- Если Вы приехали по долгосрочной визе, которая была выдана максимально на 6 месяцев, и в этот период потеряли работу или захотели работу поменять, то Ваше старое и новое разрешение не должны прерываться. Перерыв между трудоустройствами может восприниматься как невыполнение цели пребывания и из-за этого может быть аннулирована Ваша долгосрочная виза. Если у Вас есть разрешение на долгосрочное пребывание и в период его действия Вы потеряете работу или захотите ее поменять, то Ваше старое и новое разрешение на трудоустройство не должны прерываться. Перерыв между трудоустройствами может быть максимально 60 дней (так называемый охранный срок), и то лишь в особых случаях, установленных законом о пребывании иностранцев и трудовым кодексом. Речь идет, например, о случаях, когда Вы потеряете работу не по собственной вине. Однако уволившись по собственному желанию, Вы теряете охранный срок 60 дней на поиски новой работы.
- Если Вам не удастся найти себе новую работу, то Ваше пребывание в ЧР будет окончено, а Вы сами должны будете вернуться в свою страну за собственный счет.
- Необходимо всегда требовать от работодателя копию трудового договора для себя. Тщательно храните все документы, подписанные с работодателем! Настаивайте на письменной записи всех трудовых соглашений. Подписывайте лишь те договоры, которые Вам понятны. Все типы трудовых договоров и соглашений должны быть всегда заключены письменно. Письменным должен быть и договор об увольнении или договор об окончании трудовых отношений.
- Если Вы отработаете установленный законом недельный период в 40 часов, то Вы имеете право на минимальную заработную плату (приблизительно 8000 крон ежемесячно = около 427 долларов США = около 333 Евро или 48,10 крон в час).
- Необходимо проверить, отчисляет ли работодатель за Вас медицинское и социальное страхование. Это его обязанность! Карту медицинского страхования Вы должны всегда иметь при себе!
- Если Вы работаете в недостойных, антисанитарных или опасных для здоровья условиях, обратитесь за помощью в местную инспекцию по вопросам трудоустройства (контакты Вы найдете на www.suip.cz) или в Центры интеграции и ННО. На работодателя можно подать жалобу в инспекцию, если у Вас есть подписанные документы, и Вы согласны давать показания.
- Если Вы нарушите условия, установленные разрешением на трудоустройство, или же будете работать без разрешения на трудоустройство, то этим Вы нарушите закон Чешской Республики. Нелегальным, например, считается выполнение иной работы, чем указано в разрешении на трудоустройство. В этом случае, как Вам, так и Вашему работодателю грозят высокие штрафы. Более того, Вы не сможете требовать от своего работодателя соблюдения Ваших прав и выплаты заработной платы. В такой ситуации Вы очень ранимы и подвержены большому количеству рисков.

ЗАВЕРЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ

- Если работодатель требует на запрошенное свободное рабочее место специальную квалификацию, то иностранец должен предоставить документ, который подтверждает его способность выполнять данную конкретную деятельность. Признание иностранных аттестатов и дипломов также является очень важным, если иностранец хочет продолжать обучение в Чешской Республике. Для того, чтобы документы о полученном образовании (дипломы, аттестаты) считались равноценными и действительными, необходимо обеспечить их признание и получить к ним соответствующий документ, подтверждающий это признание.

- Под **нострификацией** подразумевается признание равноценности полученной степени иностранного образования (начального, среднего, высшего специального и высшего) с образованием в Чешской Республике. Дипломы **начальных, средних и высших специальных учебных заведений нострифицируются в департаментах образования соответствующих Краевых администраций**. Для рассмотрения заявления о нострификации необходимо предъявить документ о содержании и объеме пройденного обучения. Документы должны быть легализованы и переведены на чешский язык официальным переводчиком чешского языка, если международный договор не гласит иначе.

- В случае **заверения дипломов о высшем образовании** необходимо **обратиться непосредственно в государственное высшее учебное заведение**, которое осуществляет похожую по содержанию, аккредитованную образовательную программу, или в Министерство образования, молодежи и физической культуры, если образование было получено в стране, с которой у ЧР заключен международный договор о взаимном признании равноценности документов о полученном образовании.

- При легализации (заверении документов) Вы также можете встретиться с понятиями **апостиль** и **суперлегализация**. Смыслом апостиля и суперлегализации является достоверное подтверждение факта, что документ был выдан или заверен определенным органом юстиции или администрации соответствующего государства, или же в его присутствии подписан. Заверяется также действительность официальной печати и подписи на документе, но ни в коем случае не содержание самого документа. Заверение документов является подтверждением их действительности с целью исключения подделки.

Необходимо, чтобы Вы сами более детально ознакомились с информацией на страницах Министерства иностранных дел: www.mzv.cz/jnp/cz/cestujeme/overovani_listin/index.html или на страницах Министерства образования, молодежи и физической культуры: www.msmt.cz/mezinarodni-vztahy/uznavani-vzdelani, или же обратились в специализированные неприбыльные организации.

ХОЧУ В ЧР ЗАНИМАТЬСЯ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬЮ

Если Вы приедете в ЧР по долгосрочной визе с целью предпринимательской деятельности, то на Вас, как на предпринимателя, распространяется целый ряд обязанностей. Прежде всего, уточните необходимую информацию, желательно самостоятельно, и доверяйте лишь официальной информации.

Если Вы приедете в ЧР с иной целью пребывания, чем предпринимательство, но захотите вести предпринимательскую деятельность, то Вы можете подать заявление об изменении цели пребывания на предпринимательство только после 2 лет легального пребывания в ЧР (или же после 3 лет, если пребываете в ЧР на основании воссоединения с семьей).

Предпринимательство в ЧР может иметь форму деятельности по предпринимательскому свидетельству или, например, форму участия в торговом обществе.

Что касается участия в юридическом лице, то право на пребывание с целью участия в юридическом лице предоставляется только членам уставных органов юридического лица. Иностранцам, которые являются лишь партнерами или участниками юридического лица (но не являются членами уставных органов), Центр занятости может выдать разрешение на трудоустройство, на основании которого они могут получить разрешение на пребывание с целью трудоустройства.

Иностранец должен понимать разницу между предпринимательством и трудоустройством, потому что в случае контроля инспекции по вопросам трудоустройства ему грозит высокий штраф. Удостоверьтесь, что условия Вашего предпринимательства находятся в соответствии с чешскими законами. Трудоустройством, например, считается и выполнение задач, которые вытекают из предмета деятельности юридического лица или кооператива, и которые выполняет партнер, уставной орган или член кооператива. Трудовой деятельностью считается и командировка заграничным работодателем на основании торгового или иного договора, заключенного с местным юридическим или физическим лицом.

Следующий текст, прежде всего, касается **предпринимательства по предпринимательскому свидетельству**.

Лицо, которое самостоятельно осуществляет заработную деятельность, то есть ведет предпринимательскую деятельность или выполняет иную хозяйственную деятельность, именуется **лицом с самостоятельным доходом (ЛсСД)**. Предпринимательскую деятельность регулирует так называемый **предпринимательский закон**. Иностранцы, в основном, могут в Чешской республике вести предпринимательскую деятельность на тех же условиях, что и чешские граждане.

УПРАВЛЕНИЕ ПО ДЕЛАМ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬСТВА

Это управление занимается выдачей предпринимательских свидетельств. Лицо с предпринимательским свидетельством в Чешской Республике также считается предпринимателем (лицо с самостоятельным доходом - ЛсСД).

МЕДИЦИНСКОЕ СТРАХОВАНИЕ

Предприниматель должен сам за себя платить медицинское страхование.

Если Вы приедете в ЧР с туристическим страхованием, оформленным в Вашей стране, то в случае продления Вашего пребывания необходимо оформить новое, комплексное страхование в страховой компании, которая в ЧР является аккредитованной чешскими органами для этого рода деятельности.

(OSSZ) РУСО – РАЙОННОЕ УПРАВЛЕНИЕ СОЦИАЛЬНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ

Проблематикой социального обеспечения в Чешской Республике занимается Чешское управление социального обеспечения. Каждый предприниматель в ЧР обязан зарегистрироваться в РУСО – Районном управлении социального обеспечения и сам за себя вносить авансы на социальное обеспечение максимально до 20го дня следующего месяца. О каких-либо изменениях Районное управление социального обеспечения необходимо известить до 8го дня календарного месяца, наступившего после месяца, в котором эти изменения произошли.

Если у Вас есть виза или разрешение на пребывание в ЧР с целью предпринимательства, то Вы не имеете право сниматься с учета в Районном управлении социального обеспечения даже в том случае, если некоторое время не ведете предпринимательскую деятельность, не имеете доходов, не находитесь на территории ЧР и др.

Вы не можете иметь долги в Районном управлении социального обеспечения, потому что в этом случае Вам грозит аннулирование визы или разрешения на пребывание.

НАЛОГОВОЕ УПРАВЛЕНИЕ

Каждый, кто ведет предпринимательскую деятельность, должен вести учет доходов и расходов, из которых высчитывается основа налога. Каждый, кто ведет предпринимательскую деятельность, также должен предоставлять налоговую декларацию, как правило, до 31го марта следующего года, даже в том случае, если он не вел предпринимательскую деятельность полный год, или вообще не имел никакого дохода. На основании представленной налоговой декларации предприниматель заплатит налог на прибыль.

К документам, которые Вы должны будете приложить к заявлению, все на чешском языке (у заграничных документов необходим их заверенный перевод), кроме иного, относятся:

- Документ о регистрации в предпринимательском или торговом регистре в ЧР,
- Документ о том, что Вы обеспечены в ЧР жильем,
- Документ о том, что Вы обеспечены туристическим медицинским страхованием,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительства учреждения ЧР).

Нужно, чтобы Вы сами более детально ознакомились с отдельными документами, необходимыми для подачи заявления, а также с этой темой в целом на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Виза для пребывания более 90 дней“.

Не забывайте, что:

- Существует большая разница между предпринимательством и трудоустройством. Вы можете думать, что выполняете предпринимательскую деятельность, а вместо этого будете выполнять деятельность, которая согласно чешским законам считается трудоустройством. В этом случае Вам грозят высокие штрафы за несоблюдение закона о трудоустройстве!
- Если Вы приедете в ЧР с целью ведения предпринимательства, то будете должны на протяжении всего периода пребывания платить налог, а также социальное и медицинское страхование.
- Если Вы захотите остаться в ЧР на более длительный период, то будете должны предъявить документ о регулярном финансовом доходе для Вас и Вашей семьи. Поэтому нельзя вести предпринимательскую деятельность лишь для того, чтобы иметь основание для пребывания в ЧР, но при этом долгое время не показывать никаких доходов от ведения предпринимательства.
- Прочтите как можно больше информации из официальных источников самостоятельно или с помощью Центра интеграции и неправительственных организаций.

Я ПРИЕЗЖАЮ В ЧР

ЧТО ОЗНАЧАЕТ ОБЯЗАННОСТЬ РЕГИСТРАЦИИ

Вашей первоочередной обязанностью в ЧР является регистрация Вашего присутствия в течение 3 рабочих дней от даты въезда на территорию ЧР!

Если у Вас долгосрочная виза, то зарегистрируйтесь в отделении полиции по делам иностранцев по месту проживания в ЧР.

Если Вы приехали в ЧР по „визе для получения разрешения на пребывание“, то есть для получения разрешения на долгосрочное пребывание, зарегистрируйтесь в отделении Министерства внутренних дел, где одновременно выполните обязанность, касающуюся снятия биометрических данных с целью выдачи удостоверения о разрешении на пребывание (см. дальше).

Для регистрации предъявите действительный паспорт и заполненную регистрационную карточку, которую Вы получите в отделении полиции по делам иностранцев или Министерства внутренних дел.

Вас могут попросить предъявить свое туристическое медицинское страхование.

Обязанность регистрации не распространяется на иностранца, уже зарегистрированного лицом, которое предоставило ему жилье (гостиница, студенческое общежитие). Обязанность регистрации также не распространяется на лица моложе 15 лет.

Адреса отделений полиции по делам иностранцев и Министерства внутренних дел Вы найдете на www.imigracniportal.cz в секции „Контакты“.

ЧТО ТАКОЕ БИОМЕТРИЯ И БИОМЕТРИЧЕСКОЕ УДОСТОВЕРЕНИЕ

Если Вы будете подавать заявление о долгосрочной визе, то эта глава Вас не касается!

Биометрия – это изображение так называемых биометрических элементов, то есть изображение лица, отпечатков пальцев и электронной подписи. Эти данные содержатся в биометрических удостоверениях. Биометрические элементы снимаются при помощи специального технического оборудования в отделениях Министерства внутренних дел, где биометрические удостоверения также и выдаются.

Биометрия касается граждан третьих стран, которые пребывают в ЧР на основании разрешения на долгосрочное или постоянное пребывание. Она не распространяется на граждан третьих стран, которые пребывают в ЧР на основании визы.

Разрешение на долгосрочное пребывание выдается в форме удостоверения о разрешении на пребывание, которое содержит носитель с биометрическими данными.

Если Ваше заявление о разрешении на пребывание было решено положительно, то после приезда на территорию ЧР Вы должны в течение 3 дней лично явиться в отделение Министерства внутренних дел с действительным заграничным паспортом для снятия биометрических данных для оформления биометрического удостоверения.

После снятия биометрических данных Вас до 60 дней пригласят прибыть в то же отделение, где Вы получите удостоверение и оплатите в форме гербовой марки соответствующий сбор (гербовую марку можно купить на почте). Перед получением удостоверения с Вас снова снимут биометрические данные, чтобы удостовериться, что оформленное удостоверение действует правильно. Выданное удостоверение о разрешении на пребывание является достаточным идентификационным документом для Вашего пребывания в ЧР. Однако если Вы захотите пересечь границу ЧР, то Вам всегда будет необходим заграничный паспорт.

Если без уважительных причин Вы не приедете на территорию ЧР и не явитесь в отделение Министерства внутренних дел с целью снятия биометрических данных, или же не получите удостоверение о разрешении на пребывание, то рассмотрение Вашего заявления о разрешении на долгосрочное пребывание будет остановлено.

Удостоверение о разрешении на пребывание в ЧР следует тщательно беречь, потому что за его потерю или порчу взимается высокий сбор на выдачу нового удостоверения.

Необходимо, чтобы Вы сами более детально ознакомились с этой темой на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Биометрия“.

КАК ИЗВЕСТИТЬ ОБ ИЗМЕНЕНИЯХ

На протяжении пребывания в ЧР Вы обязаны в течение 3 рабочих дней заявить об изменении фамилии, гражданского состояния, данных заграничного паспорта и изменении данных в удостоверении о разрешении на пребывание.

Вы также обязаны в течение 30 дней заявить об изменении адреса в ЧР. Извещайте об изменении адреса в установленный срок, потому что учреждения могут послать Вам по почте рекомендательное письмо с важным содержанием. Уже после 10 дней хранения письма на почте оно будет считаться врученным, даже если Вы его не получили.

Об изменениях заявляйте лично или в письменной форме (рекомендательным письмом) в отделение Министерства внутренних дел. Предварительно уточните, должны ли Вы прийти лично или можете заявить об изменениях письменно. В любом случае необходимо соблюсти срок для регистрации изменений и принести/послать оригинал или заверенную копию документа об этом изменении.

Если в результате этих изменений, будет необходимо выдать новое удостоверение о разрешении на пребывание, то Вы будете должны заплатить соответствующий сбор.

Более детальную информацию на эту тему Вы найдете на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Регистрация изменений“.

КАК ПРОДЛИТЬ ПРЕБЫВАНИЕ В ЧР

Если Вы пребываете в ЧР на основании долгосрочной визы и решите продлить свое пребывание, то максимально за 90 и минимально за 14 дней перед окончанием действия визы Вы обязаны подать заявление о разрешении на долгосрочное пребывание. Однако Вы должны иметь ту же цель пребывания и приложить к своему заявлению все требующиеся документы.

Если Ваше настоящее и планируемое пребывание в сумме не превышают 6 месяцев, то Вы можете подать только заявление о продлении действия визы. Однако и в этом случае Вы должны иметь ту же цель пребывания и приложить к заявлению все требующиеся документы.

Если Вы не подадите заявление о продлении действия визы или заявление о продлении пребывания на территории ЧР в установленный срок, это может стать причиной окончания Вашего пребывания в ЧР.

КАК ЕЗДИТЬ В ДРУГИЕ СТРАНЫ ШЕНГЕНА И ЕС

Шенгенская зона является общей территорией государств, на совместных границах которых не проводится пограничный контроль. Отмена охраны границ компенсируется усиленным сотрудничеством и общими правилами охраны внешних границ, усиленным полицейским и правоохранительным сотрудничеством, охраной личных данных, выдачей виз и извещением данных в рамках Шенгенской информационной системы. Отдельные страны шенгенской зоны обмениваются информацией. Нарушение закона в одной стране и занесение имени в Шенгенскую информационную систему (ШИС) может привести к запрету въезда или окончания пребывания в остальных странах шенгенской зоны.

В шенгенскую зону входят следующие страны:

Бельгия, ЧР, Дания, Эстония, Финляндия, Франция, Исландия, Италия, Литва, Латвия, Люксембург, Венгрия, Мальта, Германия, Голландия, Норвегия, Польша, Португалия, Австрия, Греция, Словакия, Словения, Испания, Швеция и Швейцария.

Остальные страны-члены ЕС или ЕЭП, то есть Болгария, Ирландия, Кипр, Лихтенштейн, Румыния и Великобритания, не являются составной частью шенгенской зоны.

Гражданин третьей страны может путешествовать по территории ЕС/Шенгена на основании действительного заграничного паспорта. Заграничным паспортом для цели путешествия по ЕС нельзя считать удостоверение о разрешении на пребывание, выданное ЧР или другой страной-членом ЕС.

С долгосрочной визой или разрешением на долгосрочное пребывание Вы можете въезжать и в другие страны шенгенской зоны, однако для такого въезда существуют определенные условия. Что касается въезда в страны ЕС помимо шенгенской зоны, то Вы должны уточнить условия въезда в представительском учреждении соответствующей страны. Возможно, Вам будет необходима дополнительная виза (даже для транзитных залов в аэропорту). Перечень представительских учреждений Вы найдете, например, на страницах Министерства иностранных дел на www.mzv.cz.

Более детальную информацию на эту тему Вы найдете на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Передвижение по ЕС/Шенгену“.

Я ХОЧУ, ЧТОБЫ ПОЗЖЕ КО МНЕ В ЧР ПРИЕХАЛА МОЯ СЕМЬЯ

КРАТКОСРОЧНОЕ ПРИГЛАШЕНИЕ

Для краткосрочного визита Ваши гости или члены Вашей семьи могут подать в представительском учреждении ЧР заявление о *шенгенской визе* (до 90 дней). Вы, как приглашающее лицо, должны заполнить формуляр Приглашения, который получите в отделении полиции по делам иностранцев. Приглашение удостоверяется полицией по делам иностранцев.

К документам, которые члены Вашей семьи должны будут приложить к заявлению, все на чешском языке (у заграничных документов необходим заверенный перевод), кроме остального, относятся:

- заполненный и заверенный формуляр Приглашения,
- информация, которая даст возможность оценить их намерение покинуть территорию ЧР/шенгенской зоны перед окончанием действия визы (напр., резервирование билета/авиабилета, документ о финансовых средствах, документ о трудоустройстве, документ о владении недвижимостью, документ, подтверждающий семейные или рабочие взаимные связи и др.)
- документ о том, что они обеспечены медицинским страхованием, действительным в ЧР.

ДОЛГОСРОЧНАЯ ВИЗА НА ОСНОВАНИИ „СЕМЬЯ“

Если Вы пребываете на территории ЧР по *долгосрочной визе* или не выполнили условия для выдачи разрешения на долгосрочную визу с целью воссоединения с семьей (см. ниже), то члены Вашей семьи могут подать заявление о долгосрочной визе на основании „Семья“. Необходимо взвесить, будет ли у Вас достаточное количество финансовых средств для того, чтобы обеспечить членов Вашей семьи. Принятие решения по таким заявлениям может длиться до 120 дней.

К документам, которые члены Вашей семьи должны будут приложить к заявлению, все на чешском языке (у заграничных документов необходим заверенный перевод), кроме остального, относятся:

- Свидетельство о рождении или о браке, которые подтверждают семейные связи,
- Документ о том, что они будут обеспечены жильем в ЧР,
- Документ о том, что они имеют достаточное количество финансовых средств, и они могут ими распоряжаться на территории ЧР,
- Документ о том, что они обеспечены медицинским страхованием, действительным в ЧР,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительского учреждения ЧР).

Необходимо, чтобы Вы сами более детально ознакомились с информацией об отдельных документах, требующихся для заявления для членов Вашей семьи на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Виза для пребывания на срок до 90 дней“ и „Виза для пребывания на срок более 90 дней“. Вы должны взвесить, будете ли Вы способны финансово обеспечить свою семью.

ДОЛГОСРОЧНОЕ ПРЕБЫВАНИЕ С ЦЕЛЬЮ ВОССОЕДИНЕНИЯ С СЕМЬЕЙ

Члены Вашей семьи также могут подать заявление о долгосрочном пребывании с целью воссоединения, если Вы сами имеете разрешение на долгосрочное пребывание и находитесь на территории ЧР минимально 15 месяцев. Однако, опять же, необходимо взвесить, будете ли Вы иметь достаточное количество финансовых средств, для того чтобы обеспечить членов Вашей семьи. Принятие решения по этим

заявлениям может длиться до 270 дней.

К документам, которые необходимо приложить к заявлению, все на чешском языке (у заграничных документов необходим заверенный перевод), кроме остального, относятся:

- Свидетельство о рождении или о браке, которые подтверждают семейные связи,
- Документ о том, что они обеспечены жильем в ЧР,
- Документ о том, что Вы имеете постоянный финансовый доход, достаточный для Вас и Вашей семьи,
- Документ о том, что они обеспечены медицинским страхованием, действительным в ЧР,
- Справка о несудимости из страны происхождения,
- Медицинская справка из страны происхождения (по требованию представительского учреждения ЧР).

Нужно, чтобы Вы сами более детально ознакомились с информацией об отдельных документах, необходимых для заявления для членов Вашей семьи на www.imigracniportal.cz в секции „Граждане третьих стран“ – „Долгосрочное пребывание“ и „Воссоединение с семьей“. Вы должны взвесить, будете ли Вы способны финансово обеспечить свою семью.

Не забывайте, что

- Члены Вашей семьи могут подать заявление как на долгосрочную визу, так и на долгосрочное пребывание (заявление можно подать только после 15 месяцев Вашего пребывания в ЧР). Сначала долгосрочная виза будет выдана максимально на 6 месяцев, а долгосрочное пребывание – максимум на 2 года.
- Если члены Вашей семьи после приезда в ЧР найдут себе работу, то они могут на протяжении пребывания в ЧР работать, однако в большинстве случаев для этого им будет необходимо разрешение на трудоустройство.
- Перед тем, как Вы примете решение о том, что хотите быть рядом со своей семьей, Вы должны быть уверены, что имеете достаточный доход для того, чтобы ее содержать. Все это Вы будете должны достоверно подтвердить, когда члены Вашей семьи будут подавать заявление на визу или долгосрочное пребывание.
- Ваша обязанность - отправить детей в возрасте от 6 до 15 лет в школу для получения обязательного школьного образования. В противном случае Вам грозят санкции.

МЕДИЦИНСКОЕ И СОЦИАЛЬНОЕ СТРАХОВАНИЕ В ЧР

Каждый, кто пребывает в ЧР, должен иметь медицинское страхование. В ЧР существуют две основные формы медицинского страхования – общественное и коммерческое.

Общественное медицинское страхование, в основном, предназначено для следующих категорий иностранцев:

- все иностранцы с разрешенным постоянным пребыванием,
- иностранцы, чей работодатель имеет место пребывания или постоянную дислокацию на территории ЧР (страхование оплачивается работодателем), независимо от того, какое разрешение на пребывание они имеют (виза, долгосрочное пребывание),
- граждане стран-членов ЕС и члены их семей (при определенных условиях),
- другие группы (напр., беженцы).

Коммерческое медицинское страхование (так называемое туристическое медицинское страхование), которое является чисто частными правовыми отношениями и, в основном, предназначено для следующих групп иностранцев (кроме иностранцев с разрешенным постоянным пребыванием):

- мелкие частные предприниматели, лица с самостоятельным доходом (ЛсСД) и иные предприниматели,
- экономически неактивные члены семьи работников, ЛсСД, а также и другие иностранцы, и даже чешские граждане,
- студенты.

Требование туристического медицинского страхования при пребывании до 90 дней (по шенгенской визе) установлено директивой Европейского союза. Это так называемый визовый кодекс.

Если Вы подаете заявление на долгосрочную визу или разрешение на долгосрочное пребывание в представительском учреждении ЧР, то Вы обязаны для своего пребывания заключить коммерческое медицинское страхование, которое будет покрывать расходы на неотложную медицинскую помощь, включая расходы, связанные с Вашим перемещением, или, в случае смерти, с перевозкой Вашего тела. Размер условленного минимального лимита страхового исполнения на один страховой случай должен быть минимально 60 000 Евро. Туристическое медицинское страхование не может исключать предоставление страхового исполнения в случае травмы, которая произошла по причине умышленных действий, по вине или совокупной вине застрахованного лица, даже в случае употребления застрахованным лицом алкоголя, одурмивающих и психотропных веществ.

Если Вы подаете заявление на долгосрочную визу, разрешение на долгосрочное пребывание или продление права на пребывание уже в рамках Вашего пребывания на территории ЧР, то Вы должны заключить коммерческое медицинское страхование в объеме комплексной медицинской помощи. Это означает, что без прямой оплаты расходов на лечение застрахованным лицом ему будет предоставлена медицинская помощь с целью сохранения состояния его здоровья, которое предшествовало заключению страхового договора. Из такого страхования не может быть исключена профилактическая или диспансерная медицинская помощь, связанная с беременностью, а также родами застрахованной женщины. Коммерческое страхование в объеме комплексной медицинской помощи может быть заключено лишь в страховой компании, которая имеет право заниматься такого рода страхованием на территории ЧР.

Документ о коммерческом медицинском страховании не требуется, если Вы докажете, что расходы, связанные с предоставлением медицинских услуг, будут оплачены на основании международного договора или иным образом на основании письменного обязательства юридического лица, государственного органа, или на основании обязательства, которое содержится в приглашении, заверенном полицией.

Если иностранец работает, то работодатель за него платит также и **социальное страхование**. Если иностранец ведет предпринимательскую деятельность, то он платит социальное страхование сам.

В случае, что Вы не выполняете своего участия в медицинском и социальном страховании так, как этого требует чешское законодательство, Вам грозит отказ в выдаче или аннулирование вашей актуальной визы, а также разрешения на пребывание.

НА ЧТО НАДО ОБРАТИТЬ ВНИМАНИЕ? КАКИЕ СУЩЕСТВУЮТ РИСКИ?

БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ И ИНФОРМАЦИЯ

- В случае необходимости обратитесь в Центры интеграции и ННО, задачей которых является предоставление бесплатной помощи, а также юридических и социальных консультаций.

ПОСРЕДНИКИ

- Не платите зря за оформление Вашего приезда и пребывания в ЧР, потому что большинство вопросов Вы сможете решить сами! Узнайте как можно больше достоверной информации через представительское учреждение ЧР, официальный иммиграционный портал Министерства внутренних дел, официальные Центры интеграции или ННО. Не доверяйте автоматически информации, которая находится на других, неофициальных страницах в сети.
- Если Вы решите воспользоваться посредническими услугами агентства по вопросам трудоустройства, проверьте, имеет ли оно действительное обязательное разрешение на посредничество в сфере трудоустройства. Перечень аккредитованных посреднических агентств Вы найдете на портале Министерства труда и социальных дел http://portal.mpsv.cz/sz/zamest/zpr_prace.

ЛИЧНЫЕ ДОКУМЕНТЫ

- Не выпускайте из рук свои личные документы (заграничный паспорт) и сделайте себе официально заверенные копии важных документов. Возьмите с собой в ЧР и другие документы, касающиеся полученного образования, образования Ваших детей (если они едут с Вами), удостоверение о прививках и другие важные документы.
- Берегите биометрическое удостоверение о разрешении на пребывание в ЧР, поскольку за его потерю или порчу взимается высокий сбор на выдачу нового удостоверения.

ДОВЕРЕННОСТЬ

- Не подписывайте генеральную доверенность для Вашего представления по вопросам, которые Вы можете и должны решить сами (напр., подписание договоров, получение корреспонденции и др.). Доверенность выдается на четко определенный объем представительства конкретным лицом или до определенной даты, когда представительство заканчивается.
- Надежно храните все документы, а рабочие соглашения всегда заключайте в письменной форме, иначе вы не сможете требовать соблюдения своих прав или предъявить претензии.

РАБОЧИЕ УСЛОВИЯ

- Условия и содержание работы, которую Вы будете выполнять, должны быть оговорены еще перед приездом в ЧР и обязательно письменно. В случае, что после приезда в ЧР, Вы будете вынуждены выполнять иную работу, чем было обговорено, а Вы на это не согласны, тогда речь может идти о нарушении закона Вашим работодателем, а значит о криминальной деятельности (мошенничестве), или, в худшем случае, о торговле людьми с целью принудительного труда. В этой ситуации могут оказаться как мужчины, так и женщины. Вы определите это, например, по недостойному обращению с Вами, плохих рабочих условиях (сверхурочные часы, негигиеничные условия, опасная работа или работа, угрожающая здоровью), погашению фиктивных долгов или сексуальной и психической эксплуатации. В этом случае немедленно обратитесь в специализированную неправительственную организацию (см. секция Контакты) или в Полицию Чешской Республики, которые помогут Вам защитить себя. Ваши показания помогут наказать правонарушителя и защитить перед подобной эксплуатацией таких же иностранцев, как Вы.

ДОЛГИ И ОТСУТСТВИЕ ДОЛГОВ

- Будьте осторожны при одалживании денег, чтобы Ваши долги или арест имущества не стали капканом, ведущим к таким последствиям, как нелегальный статус Вашего пребывания в ЧР. Штрафы, а потом и пеня, могут возникнуть из-за банальных вещей, например, из-за езды „зайцем“ в общественном транспорте, неоплаченного сбора за телевизор, непогашенной рассрочки закупленного товара, неоплаченного съезда мусорных баков, или же медицинского и социального страхования.
- В ЧР существует регистр должников. Отсутствие долгов также является важным условием для Вашей предпринимательской деятельности и права на пребывание.

СОБЛЮДЕНИЕ ЗАКОНА

- Нарушение обязательств пребывания, а также трудовых обязанностей - иными словами, несоблюдение законов ЧР - может привести к Вашей депортации, а также к занесению Вашего имени в Шенгенскую информационную систему (ШИС). Это означает, что Вам будет запрещено въезжать во все страны шенгенской зоны.

ИЗМЕНЕНИЕ АДРЕСА В ЧР

- Сообщите об изменении Вашего места проживания в ЧР в срок, установленный законом. Учреждения могут послать Вам по почте рекомендательное письмо с важным содержанием. Уже после 10 дней его хранения на почте письмо будет считаться врученным, даже если Вы его не получили. Также необходимо указать свое имя и фамилию на почтовом ящике и дверном звонке, чтобы почтальон мог Вас найти.

СБЕРЕЖЕНИЯ НА СЛУЧАЙ НУЖДЫ

- Если возможно, откладывайте денежные средства на случай неожиданной надобности или возврата в свою страну.

ВАЖНЫЕ КОНТАКТЫ В ЧР

ПЕРЕД ОТЪЕЗДОМ В ЧР

Представительские учреждения ЧР, выдача шенгенских виз:

- **Министерство иностранных дел ЧР** – Департамент консульских концепций и методики
www.mzv.cz, e-mail: kkm@mzv.cz

ПОСЛЕ ПРИЕЗДА В ЧР

Все вопросы по пребыванию, продлению пребывания, извещению об изменениях:

- **Министерство внутренних дел ЧР** – Департамент по вопросам убежища и миграционной политики ДУМП (OAMP)
www.imigracniportal.cz – здесь Вы получите контакты отделений Министерства внутренних дел в регионах.
Задавать вопросы можно на:
Информационной линии Министерства внутренних дел на чешском и английском языках:
тел.: (+420) 974 832 421, (+420) 974 832 418
e-mail: pobyty@mvcz

Контроль пребывания, заверение формуляра Приглашения, обязанность регистрации после приезда на территорию:

- **Полиция ЧР – Служба полиции по делам иностранцев**
www.policie.cz/clanek/informace-pro-pobyty-cizincu.aspx

Работа в ЧР, информация, посреднические агентства, свободные рабочие места (и для иностранцев):

- **Министерство труда и социальных дел**
Работа иностранцев в ЧР: http://portal.mpsv.cz/sz/zhir_zam
Посреднические агентства по вопросам трудоустройства: http://portal.mpsv.cz/sz/zamest/zpr_prace
Центры трудоустройства: <http://portal.mpsv.cz/upcr>
Инспекции по вопросам трудоустройства: www.suip.cz

Бесплатная информация и консультации:

- **Центры интеграции - www.integracnicentra.cz**

Центры интеграции Вы найдете почти во всех областях Чешской Республики. Они бесплатно посоветуют Вам, в каком учреждении Вы сможете решить все свои вопросы, предложат курсы чешского языка, консультации, переводы и ряд других услуг. В Центрах интеграции всегда к Вашему распоряжению Интернет, а их сотрудники всегда помогут Вам с использованием Интернета.

- **Неправительственные неприбыльные организации - ННО (NNO)** – на веб-страницах www.cizinci.cz можно найти все контакты в секции Адреса контактов.

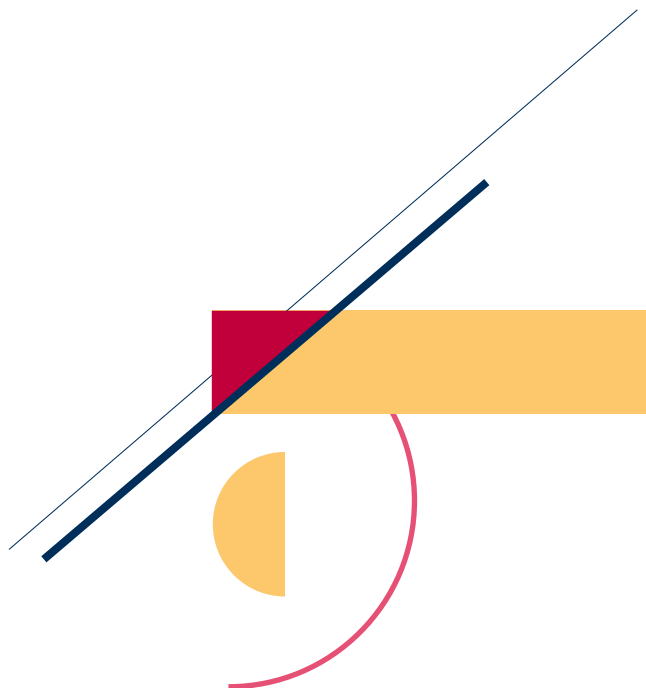
ННО предоставляют бесплатные социальные и юридические консультации, курсы чешского языка, ассистирование при переговорах в учреждениях (или сопровождение на этих переговорах), при визитах к врачу, переговорах с учебными заведениями, а также предложат вам услуги по устным и письменным переводам. По телефону Вы можете обратиться за советом или помощью в какую-либо ННО, независимо от места Вашего проживания. В разных регионах Вы также найдете неприбыльные неправительственные организации, куда Вы можете прийти лично и посоветоваться.

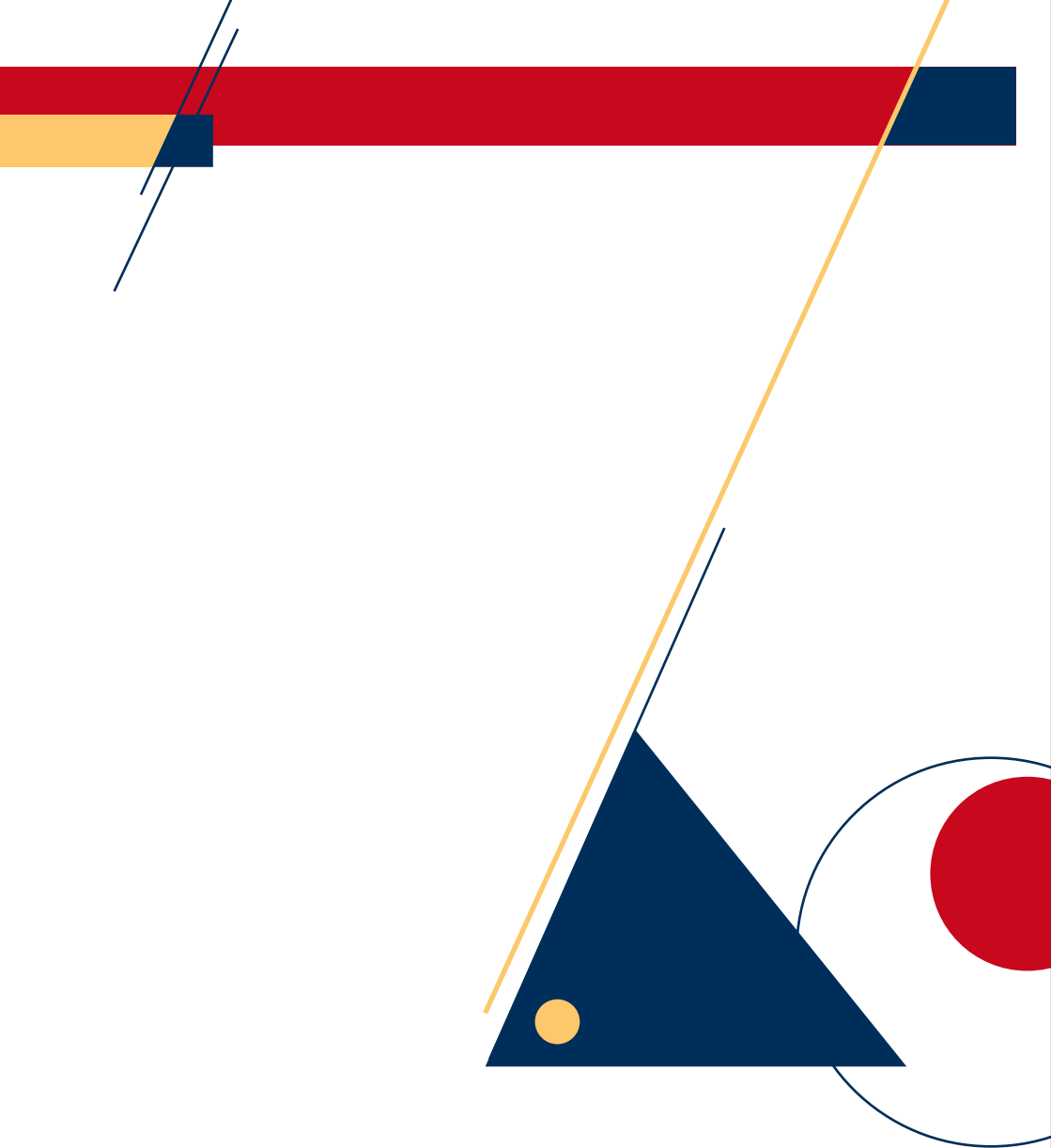
Приводим еще несколько таких организаций:

- **Организация помощи беженцам – ОПБ (ОРУ)** – юридические и социальные консультации
www.opu.cz, tel: (+420) 284 683 714, e-mail: opu@opu.cz
- **Консультации по вопросам интеграции – КВИ (РРІ)** – юридические и социальные консультации
www.p-p-i.cz, tel: (+420) 224 213 426, e-mail: paha@p-p-i.cz
- **Международная организация по вопросам миграции (International Organization for Migration) – ИОМ**
консультации, трудовая миграция, добровольные возвращения
www.iom.cz, tel: (+420) 233 370 160, e-mail: prague@iom.int
- **Центр по вопросам интеграции иностранцев – ЦВИИ (СІС)** – трудовые и социальные консультации
www.cicpraha.org, tel: (+420) 222 360 452, (+420) 222 362 142, e-mail: info@cicpraha.org
- **Общество по вопросам интеграции и миграции – ОБИМ (SIMI)** – юридические и социальные консультации
www.migrace.com, tel: (+420) 224 224 379, e-mail: poradna@refug.cz
- **InBáze Berkat** – юридические и социальные консультации
www.inbaze.cz, tel: (+420) 224 941 415, e-mail: info@inbaze.cz
- **Харита ЧР** – помощь иностранцам в сложной ситуации
www.charita.cz
Харита ЧР имеет сеть филиалов по всей Чешской Республике.
- **Пражская Архиепархиальная Харита – Центр Миграции**
юридические и социальные консультации, кратковременный ночлег в сложной ситуации, помощь жертвам торговли людьми
www.praha.charita.cz, tel: (+420) 605 268 444.
- **META** – консультации по вопросам образования для молодежи и взрослых, нострификация дипломов
www.meta-os.cz, tel: (+420) 222 521 446, e-mail: info@meta-os.cz
- **La Strada** – помощь жертвам эксплуатации и торговли людьми
www.strada.cz, SOS linka: (+420) 222 717 171, Infolinka: (+420) 800 077 777

Иммиграционный портал ЕС:

- <http://ec.europa.eu/immigration>





MINISTERSTVO VNITRA
ČESKÉ REPUBLIKY

Брошюра создана в рамках проекта, финансируемого Европейским Союзом за счет средств Европейского Фонда интеграции граждан третьих стран, а также Министерством внутренних дел Чешской Республики.